

Nr. 76.

Brasovu,

21. Septembre 1855.



Gazet'a ese de dōe ori, adeca: Mercurea si Sambata, Fōie'a odata pe septembra, adeca: Mercurea. Pretiulor este pe 1 anu 10 f.; pe diumetate a 5 f. m. c. inlaintru Monarchiei.

GAZETA

TRANSSELVANIE.

Correspondintia.

Din Fagetu in Augustu.

(Capetu din Nr. tr.)

Cu tōte ca nu amu pasit uinainte cu lumea intréga, ci amu ramas cu 34 de ani indereptu de densa, totusi nu ar fi asia de prostu, precum se vede, fōra numai atata e tōta vin'a, ca se tienemu fōrte cu energia de sfatulu ce i l'au impartasit u repausatulu protopopu de aici, carele ii dicea: nu te trudhi cu scōla, nu deschide ochii acestoru pui de sierpi, ca mane poimane se scōla unulu sēu altulu dintre ei, si te da Iesu de pe tribun'a invetiatorésca.

Pentru acestu sfatu amicabilu purtă fōrte cu credintia precum economia, asia si manipulatiunea ofisiala a numitului protopopu, din care privintia si sū din partea acelui in tōte locurile laudatu, si asia fiind fōrte tare ocupatu, precum e si in diu'a de astadi, nu pōte se caute de scōla, dupa cum s'aru cuveni.

Acum inse a trecutu bab'a cu colacii, caci densulu a muscatu in marulu respunderei, si asia acum nui remane alta indereptu, decatu sēuse fia invetiatoriu nu numai cu numele, ci si cu fapt'a, sēu se se lasa cu totulu de o astufelu de maiestria, de cumva nu o pricepe.

2. Comun'a Sintesti.

Dupa finirea esamenului in Fagetu ne duseram la Sintesti spre a vedé si acolo sporiul facutu cu tenerimea scōlara. Invetiatoriul de acolo acceptandune naintea amediului, si vediendu ca nu venim, sū silita la 11 ore a incepe esamenulu, care la si finit; dupa amédi la 3 ore sosindu noi la Sintesti, aclaramu scōla inchisa, nici invetatoriul, nici parochulu locului nu erau acasa; noi vediendu nisces pruncuti pe strad'a, ii tramiseram se caute pe invetatoriul, carele numai de catu venindu acasa, tramise in satu dupa prunci, si nu trecu unu patrariu de ora, pana ce si fusera toti prunci si pruncele adunati la scōla.

Esamenulu se incepú, la care ocasiune vediendu trud'a invetatoriului pusa din partei cu tenerimea in privintia celor mai folositore invetiatori, amesurate puterilor pruncesci, indresnél'a prunciloru, si deplinatarea in respuusurile loru, scrisórea cea frumōsa in limb'a romana cu slove si cu litere, in cea germana si magiara vrednica de cancelaria ori carui oficiolatu, perseptiunea studiiloru despre starea statului, a soldatiloru, puterea si scopulu oficiolatorilor, detorint'a acestora catra poporu si viceversa, despre ne'ncungiurabil'a dare a contributiunei, manipulatiunea statului cu aceasta; ma auca si propunerea a unei parti din geografi'a matematica, incatul potu cuprinde fragetele puteri ale teneriloru, despre intunecimea in sōre si in luna, despre cursulu planetelor in cerculu loru, care tōte se delineara de pruncuti pe tabla cu semnele loru proprie, fiescere in cursulu seu; si mai pe urma audiendu melodiōsele cantari bisericesci, natiunale, potu dice intru adeveru, ca pe catu mi s'a storsu din ochimi lacremi de durere audiendu si vediendu neprogresulu scōlei din Fagetu, pe atata mi a storsu progresulu din Sintesti lacremi de bucuria.

De am avea numai pe jumata astufelui de invetiatori, am puté fōrte repede a ne urca pe dealulu culturei, putandu pruncutii dela astufelu de scoli a pasi la altele mai nalte.

Afara de acestu invetatori mai avem unulu in Birkisu, carele isi punе asemenea trud'a in privintia scōlei, eara ceealalti cam dearendulu cu fōrte pucina deosebire sunt numai cu numele invetiatori, eara in fapta sciu numai bea si manca bine din sudórea sermanelor comunitati; la care lenevire si nepasare mai adaoje si aceea, ca de si avem in 49 de comuné totu notari romani, acestea de tōte nu griescu asia de pucinu, ca de scōle; tocmai q astufelu de nepasare

Pentru tieri straine 7 f. pe 1 sem., si pe anul intregu 14 f. Se prenumera la tote poste c. r., cum si la toti cunoscuti nostri DD. corespondinti. Pentru serie „petitu“ se ceru 4 cr. m. c.

in privintia scōelor domnesce si in preotime cam dearendulu pe la noi.

Aceasta e starea scōelor din giurulu nostru.

Durere, ca nu sunt in stare de a servi on. publicu cu alte obiecte mai imbucuratōre in privintia scōelor.

TRANSILVANIA.

Blasius, 27. Septembre n. 1855.

S'a desiptu diu'a instalatiunei mitropolitului pe 28/16. Oct. a. c. Ea se va seversi in fintia de facia a Emin. Sale Nuntiului apostolicu si a mai multoru auctoritatii atatu besericesci catu si mirenesci militare si civile; pentru cari sau si facutu invitatiunile si se voru mai face.

Scōolele gimnasiale si normale pe'ncetu pe'ncetu se totu mai im bogatiescu in numerulu invetiacelor si speram, ca progresulu tenerimei intru invetiaturi la scōolele nōstre nationale va procede totu crescundu, mai vertosu déca profesorii se voru face stationari, si nu se voru inschimba chiaru atunci, candu au devenit la prassa mai buna de a invetia. Teologii se voru aduna numai dupa instalatiune. Numerulu elevilor ilu vomu impartasi cu alta ocasiune.

Giulat elke, 22. Septembre 1855.

Domnule Redactoru!

Cu mana tremuratore te insciintiediu despre una intemplare infioratore, carei nu de curundu s'aui intemplatu asemenea. In 21. Septb. a. c. la 9 ore séra isbuti unu focu infioratoriu, care de 4 parti incungura orasulu Gierla (Szamos-Ujvár), asia, catu nimene potea socoti ca va mai remané vreunu edificiu nearsu in elu; insa, gratia Domnului cierescu si multiamit'a bunei ingrijiri a deregatorilor politici, intre care loculu celu deintei elu cuprinde Carolu Stadler, presiedentulu cercului Déés si Iosifu Ianusca prim. comisariu alu acelui cercu, carii din Déés au alergatu la Gierla spre a indemnă porulu la stingere.

Cu ochii amu vediutu pe acesti barbati ca sau suitu pre partii arsi, ca cu exemplulu si cu verbulu sa indemne la grabnic'a stingere a infioratului elementu. Ceea ce si avu efectu, caci totu insulu si au incordatu puterile, catu dimineti'a, adeca in 22. Septembre, foculu au fostu cea mai mare parte stinsu, asia catu numai ici colea se mai vedea inca fumu.

Dómne! ce prada, ce dauna! — Intre zidirile arse, alu caror numeru, incatul se pote judeca din vedere, se suie la 200, sunt si beseric'a catolica a franciscanilor, cas'a de quartiru a episcopiei noué, de unde se scapara lucrurile pe la 12 ore de noapte in ceteate. Cas'a pretoriala, cas'a postala, cu unu cuventu tōte casele mici si mari, cari au fostu in piatia. — Cu adeveratul ca Gierlenii suntu negotiatori ómeni avuti, inse, că damnulu causatul prin foculu acesta se'lu pote recompensa, e lipsa de unu tempu si de cinci-dieci de ani!!

Acum camu dupa ameadi in 22. Septembre; nimica se audia alta, de catu vaietulu si tipetulu femeilor, — pre toti aceia, ale caror case au arsu iau ajunsu mare proba; insa pre famili'a negotiatorului cu lucruri din Brasovu, Negruclu o ajuanse cea mai mare ne norocire, caci acestu barbatu vediendu foculu nemarginitu, de frica au murit, lasandu dupa sine o veduva si mai multi prunci.

J. H.

DIN КЪМПОЛД РЕСБОІЧЛДІ.

Дела къмпоплд съпделв аветъ штірі пълъ дн 19. Сентемб., каре къпindш, къ аліадій аѣ днчепутѣ а дешерта топорі къ топѣ adincslд din форталд Ніколае, Павлд ші de не strada лві Воронцовѣ аспра пърдіе пордіе а Севастополе; еаръ ла Чорнаia ш'аѣ концептратѣ трюпеле пентрѣ о лвпте ла лагвлд ші аѣ ап-катѣ днрепдівпеа кътре Бакчісераі.

Ачестъ штіре се потрівеште къ о дешеръ а лві Горчакофф къ datd: Крім 14. (26.) Сентемб., каре се тіртъшеште лві „B. Z.“ dela Варшовіа; ачеса съпъ апа:

„Дштаплд а дескаркатѣ престе 20 тїл ла Евпаторіа. Елѣ треєе съ аібъ аколо концептраіи чељ пвціп 30,000 фечор. Дштаплд не атакъ аріа стъпгъ а пвсъчпеі постре не тотъ зіва. Дн 10. се ловіръ къ інфантеріа пострѣ, днпъ ачеса днпъ се трасеръ кътре пезішлд дела Уркасті.

Дн 11. еаръ сковорж din пвціп ші актъ се окпъ къ днпъ дрѣмѣ.“ —

Токта не сосескѣ ші репортріле офічіале decspre асалтареа ші лвареа Севастополе атѣтѣ dela съпределѣ комѣндантѣ en глеz Жамес Симсон кътѣ ші dela Марешаллд Пеліссіер, аша днпъ кътѣ с'аѣ днтиртъшітѣ ministrilорѣ de ресбоі. Рапортлд Марешаллд Пеліссіер (днпъ штіріе повісіме Пеліссіер се ва пвті ші днчѣ de Севастополе ші цен. Боскет днчѣ de Inkerman) din 11. Сент. в борте лвпгъ, елѣ окпъ дн „Monitorі“ престе 2 спале ші тотъш къпинде пвтіа тръсріле фндамонтале але лвъреі Севастополе. Детайлріле ворѣ штіре. О фантъ ка ачеста де армѣ n'a маі пвтіа аръта історіа, de ачеса са спре а се дес-кrie не дешпінѣ, чере тіппѣ ші реклеще.

Din челе пвпъ актъ пвбліката de үнер. Пеліссіер се веде, къ днтрѣ франчесі аѣ къзатѣ ла асалтареа ші лвареа Севастополе 5 үнерал, 140 оғічірі ші 1480 солдат; рѣпіді ретасеръ 10 үнерал, 244 de оғічірі тарі ші тїл, 4259 солдат ші алді 1410 фечорі пв се афль; днтрѣ рѣпіді се лварь припш 1500 фечорі. Е днфрікошатѣ ші ачестѣ пвтіа de віеді періклітате, днпъ лвпндѣ дн прівіре, къ 8. Сент. а декретатѣ вікторіа чівілі-съчпеі престе үарваріе, апоі ачеса zi era зна днтрѣ челе маі теторабіле ші маі dopire de попореле Европе, кътѣ біпеле че пвтѣ ісворж din съпделе тартиріорѣ ачесторѣ аї чівілісъчпеі преквтпнеште ші сътѣ алтѣ тїл de віеді de үмені, карї штікъ фѣрт лвпнѣ ші лібертате віаца e iads eap' пв віаца. —

Декъ съпѣт дрепте чіфреле, че се днпшіръ de „Allgemeine Zeit.“ апоі пвтіа рѣпідѣ аѣ пврдѣтѣ dela днчепутѣ 260,000 бѣр-вацѣ дн піврлд ші дн сінплд Севастополе; франчесі 80,000; тврчі 30,000 ші енглезі 20,000; дн сътѣ тогаль костъ дарт вікторіа лвпнѣ дн контра днтипереклді ла 390,000 de віеді de үмені din тотѣ пврділе. —

Din рапортлд үнераллд Niлd decspre асалтарлд ші лвареа тврпнѣ Малакофф ведемѣ о пвтере днфрікошатѣ de фокріле че сеаѣ дешертатѣ de о парте ші de алта. Аша пвтіа ла лвареа тврпнѣ Малакофф опера рѣпідѣ къ 800 de твпнѣ ші аліаді къ 700 de топѣлілдѣ de калібр. Аліаді стрѣбѣтъсеръ къ съпареа дрѣтлдѣ ші а шандріорѣ дн стъпчі de гранітѣ 20 de lieus, леце (легъ се пвтеште тілвлд франчесі, каре е чева маі таре декътѣ жжтѣтатеа de тїлѣ австріакѣ), прін вртаре о твпкѣ үр-ашъ ачеста дн сінплд пвтжлтлдѣ, дн пептѣ de гранітѣ. Персонацілдѣ корпвлдѣ de үеніе аліатѣ а съферітѣ пврдѣтѣ тарі; днтрѣ еї къзгърѣ 31 оғічірі тарі ші 33 фэръ рѣпідї.

Decspre днфрікошата бомбардапе, dela 5. пвпъ дн 8. Сент. сплѣт репортеле къ de къндѣ лвтіа, ші de къндѣ се днтирѣзі-дѣзъ твпнѣле ла тірпніа ресбоіорѣ, зпѣтѣ астфелѣ de фокѣ кътѣ фѣ чељ din 7. сѣра ші 8. diminéda пв с'а маі словозітѣ аспра зпеі четъдї сеѣ армате днштапе. De ачі не пвтіа днкіпѣ ші пврдѣріле челе днфрікошатѣ але рѣпілорѣ, днпъ кътѣ ле твртъ-ріци Горчакофф, къ пе тотъ зіва кадѣ кътѣ 2500 інші, ші ле каатѣ съ се ретрагъ. О падіе каре пвпе тотѣ ші тотѣ пентрѣ опореа ші лібертатеа са зnde а ресбітѣ! —

Cronica strâna.

ТВРЧІА. Konstantinopolе. Denstirpea лві Mexemедd Alі de Kanadan Паша къшпѣ лві Lordd Pedkliff, солвлд енглезескѣ о пвтлдѣтіре, маі вжртосѣ din каасъ къ ачеста denstirpe съ фѣкѣ дн тімпоплд къндѣ се афла елѣ дн Крім пентрѣ днтирді-реа зпорѣ opdine тїлітаре. Ne вомѣ адѣче амінте, къ Mexemедd Alі фѣ съргіпітѣ пентрѣ пеште твпкътерї пвбліче. Со-влдѣ французескѣ ажатѣ соіеі лві Mexemедd Alі a dobedi ла Солтаплд фрателе еї, кътѣ ла ачеле твпкътерї пв с'а Mexemедd Alі de вінѣ ші аша се рекіемѣ ачеста дндерентѣ din ек-слѣ, ші ла сосіре фѣкѣ днданѣтѣ вісітѣ солвлд франчесі. Pewid Паша, каре добедice маі nainte твпкътеріе ші стете пентрѣ съргіпіреа лві Mexemедd вѣзандѣ ре'пторчераа лві дншѣ чељ de-

miciшпеа. Солвлд енглезескѣ L. Pedkliff trase днданѣтѣ лвареа амінте а Солтаплд аспра зптрілорѣ пеплъкъте, декъ с'а де-пвті Mexemедd ші de таре візірѣ ші Солтаплд лі ароміссе, и въ пвлдѣ ва днтирѣзіпда ла сервіцід de статѣ, totѣодатѣ днпъ чељ дна солвлд енглезескѣ, съ'ші dea къвжтлд, кътѣ слѣ пе ві-торіе съ ва Фері de օրче аместекѣ лі персонацілд статвлд, фїндѣкѣ аїчѣ аре пвтai Солтаплд de a dicnse. Lordd Pedkliff днпъ totѣ пв днчетѣ а тішка тотѣ ка Pewid Паша, ізбіорвлд de реформе ші аміквѣ съѣ, съ девінѣ еаръш ла къртъ. Ап-т'ачеа Mexemед Alі дінеа тїлъ віпъ къ солвлд франчесі, ві-сітѣ пе поглѣ солл Тввепел, вісітѣ лагървлд франчесі ші дѣрві кълъгъріцелорѣ тісірікордiane 50,000 піастрї; сора Солтаплд ші твіеира лві Mexemедd днкъ тішка тотѣ пентрѣ вѣрватѣ, ші deodatѣ се съпѣ, къ елѣ се denstirpe дн локлд лві Alі Паша de Cadracan. L. Pedkliff еаръш се днсесс ла Крім, лъсъ днпъ лві Pisanі віпъ драгоманѣ алѣ съѣ днпъ днпърчинаре, ка съ чеарѣ ші Солтаплд аздиенѣ ші съ'лѣ факѣ атентѣ пентрѣ челе че ле ароміссе, къ пв ва пріті пе Mexemедd дн сервіцід. Солтаплд днпъ респвпсѣ лві Pisanі, къ п'аре nime de a ce тестека ла а-лецеря ші denstirpea персонацілд de статѣ ші Pedkliff съ'ші дінѣ къвжтлд, ші съ пв 'ші вжраскѣ претенсіпіле дн сфера днтирѣлорѣ съверапе, totѣодатѣ лі ші спнѣ, къ елѣ вреа a-de-пвті пе къшпатѣ-съѣ Mexemедd Alі de Kanadan Паша. Солвлд франчесі Тввепел токта 'ші фѣкѣ вісітеле ші днкъ ші ла Mexemедd Alі. I се фѣкѣ къноскѣтѣ деспре репрітіреа лві дн сер-віцід, днпъ елѣ сѣтѣ, ка съ се маі амъне denstirpeа пвпъ че се ва ре'пторчесе колега лві Pedkliff; дап Порта лі четі Хатѣ de denstirpe пе маі аштептѣндѣ сосіреа лві Pedkliff.

Солвлд енглезѣ ре'пторкъндѣ ші вѣзъндѣ къ дн тініст-рілд тврческѣ се маі пріті віпѣ твркѣ de партіта чеа рѣпінітѣ ші къ прін ачеста се тікшореазъ інфліпда енглезілорѣ (пе къндѣ съ тврште чеса а Фрапдеі), пв пвтѣ фаче nime de контра denstirpe, чи днчепѣ а днтопа пе алть кўрдѣ; се днсе ла та-реле везірѣ ші лі чељ репортѣ: кътѣ стѣ лвкрлд къ крештілд дн Тврчіа ші декъ Солтаплд а съпѣскрісѣ актвлд респектівѣ пентрѣ крештілд дн тіністѣлѣ къндѣ тїл de мї de крештілд ліші варсъ съпделе пе къшпоплд вѣтъліе дн інтересслд Тврчіе? Beziрвлд лі респвпсѣ, къ ачеста е віпѣ актѣ de градіе, каре съ діне de Солтаплд. L. Pedkliff пв со твлдѣніи къ ачестѣ рес-пвпсѣ, чи днтирѣ, къ вреа Солтаплд, сѣд пв вреа съ факѣ др-птате крештілорѣ de фїлітівѣ? Beziрвлд лі тѣд пв маі ретасе алта дектѣтѣ се пропнпъ Солтаплд апрабареа актвлд, чеса че се ші фѣкѣ.

Dap' тврчіе рѣпінітѣ зікѣ къ с'а фѣкѣ сілѣ торалъ аспра Солтаплд, днвіпвсескѣ пе тар. візірѣ, ші актъ се аздѣ къ Mexemедd Alі ва окна постѣлѣ de візірѣ. Pedkliff се пресжитѣ ші ла Солтаплд ші фѣ фрінітѣ біне. Къ солвлд французескѣ днкъ се днцелене біне. Baza апсопілорѣ креште таре днтире крештілд. Інфліпда франчесілорѣ креште дн тіністѣрѣ, дн di-ванѣ ші тврчіе рѣпінітѣ п'в потѣ ревші; Pewid, Фхад Ефendi ші Alі п. ка вѣрбаї аї чівілісъчпеі, totѣ ворѣ преквтпнѣ днтире ре-ставіліреа реформелорѣ інтерне, пе къндѣ дн політика din афарѣ къштігѣ інфліпда Фрапдеі прін Mexemедd Alі, каре е амікѣ ші лві Омер Паша.

Омер а порнітѣ din Константіонополе кътре Minгреліа, ло-кълѣ вїйтреі сале лвпте. —

РУСІА. Маі тотѣ фаміліа Липпертѣскѣ фї ші фрадї с'а днсѣ ла Москва, зnde фбрѣ прітідѣ къ церемонії. Mar. Пріпц Константінѣ а ажапсѣ дн Cسد ла Nиколаеф, зnde се аштептѣ ші Лип. Александрѣ. Ծнѣ жхралѣ շерманѣ скріе, къ Александрѣ днпъ къдереа Севастополе ар фї zicѣ, кътѣ пв са съфері, ка съ neapdѣ п'ї о палтѣ de локѣ din Крім. —

СЕРБІА. Belgradѣ, 12. Сентембре. Кътѣ de днделен-пеште штів а со пврта пвпъ ші скрбї, рѣденіе конскріпціеа пе рѣпілорѣ, фадъ къ днтирецілорѣ de фадъ але оріентѣлѣ, вомѣ прічепе, декъ вомѣ къска гбра ші пе вомѣ днхолба окії ші ла челе, че се петрекѣ днтире джпши. Маі днтиѣ чине пв се ва mipa de політика лорѣ, къндѣ еї пропагъ рѣсістѣлѣ ортодоксѣ днтире тотѣ попорѣле de о леце къ еї, пе тотѣ влгіріле, пріп тотѣ інстрѣтентеле ші пріп тодї пропагандіштї лорѣ, ші апоі еї се къчерескѣ ші се погрѣ ткъ атѣтѣ симпатіе кътре късса ап-сопілорѣ, днкътѣ те пвпѣ ла тіpare ші те сілеште а крдѣ, къ еї вреаѣ а къштіга, ка компромітереа челорѣ, че пв вѣдѣ п'ї zisѣ лвтіна.

Маі днтиѣ къндѣ дн an. 1853 insndace Рscia дн Прічі-пate, еї жхра къ крхчea дн cinѣ, фадъ къ апсопії, къ пв ворѣ а фаче каасъ компнѣ ткъ рѣпідѣ, ші пе съпѣ твпнѣ пропага днтире ромънѣ рѣсістѣлѣ, еаръ еї се тотѣ прегътia de ресбоі, ка вѣтъндѣ ора се фіе гата.

La конферіціеле віенце тръпісерѣ de тімпоплд репреож-тантѣ, каре се болосi de Рscia, ка съ ле чеарѣ франчесілорѣ, пр-кътппітобе, чеса че се ведea дн протоколеле рѣсештї.

Акът чіпѣ а сербатѣ маі пе фадъ скъпареа лві Napoleon

de atentată și victoria dela Севастополе къз імпічнене маи фримоубъде кътъ ей, чеа че дн фортъреацъ се сърбъ къаръ ши къз 101 тунори, фокзри артифічіссе ши а.

Жернала лорд официалъ днкъ п'авеа вое — ка се пъвлеч артиклъ днченпътори, — ка се ня се dea ne фауъ оимпічнене компюнъ де панславістъ; — актъ днкъ къаръ гъвернълъ вреа а пътъ пе впъл колабораторъ къз 1200 фр. тон. к., пе впъл бърватъ контъ din Кроадіа, каре съ штіе пърта пеана політічей лорд. — Къндъ Rscia ера таре ши таре гъвернълъ Сербіе департъ пе министълъ Гарашапінъ din министъръ, ка съ і днпліпескъ воеа ей; актъ, къндъ дн пъръсескъ тоте сперанделе деспре ревшіреа планвріоръ ръсештъ, пъпъ саръш пе пътітълъ лівералъ ши пріє-тенъ алъ апъсеніоръ ши алъ реформе Гарашапінъ дн официлъ де министъръ алъ требіоръ din афаръ, къ тоте къ сенатълъ вреа съ се оссервеа формалітъдіе, ка adikъ din сенатъ съ се алеагъ министъръ. Даръ пріпцълъ фаче ши тай тълтъ, къ елъ чере о ре-вісіоне а констітюшнене сървештъ; ши бре къндъ ар фі пътътъ чео ачеста тай къ скопъ, декътъ актъ, къндъ din патреа път-ріоръ апъсене пътъ спера ажъторъ ла ачеаста, ка ла впъл че, че бате дн тісінна че ши алъ аспръші апъсені фауъ къз Прінчіпате dela Днпъре? — Мъкаръ de с'ар опента оте-ні днпъ есемпле, съдъ ворбіндъ ши тай пе впъгрие, днпъ пілде.

ГРЕЧІА, 14. Сентембр. Пътеріл апъсене алъ днченпътъ а прочеде маи къ серіосітате фауъ къз гъвернълъ Гречіе ши къ сім-патіеле гречілоръ кътъ Rscia. Солій лорд алъ ши прімітъ інстрък-ціоні дела касіпете, каре dewarkъ тай deanдропе реферіпделе Гречіе кътъ апъсені. Апъмітъ інстръкціоніле солвілі франко-зескъ, D. Мерсіер, съпъ днпъ „жернала de Тріестъ“ дн модълъ вртъторъ:

„Фіндъкъ жетеріл апъсене, пентръ днченпъръріле de фауъ, съпъ сіліте а пъне ла кале, ка дн Оріентъ пітікъ съ се лякре, че ар фі дн контрастъ къ політика лорд, аша Dn. Мерсіер ва таре ляреа амінте а Mai. Сале (Реңелъ Гречіе) ла вртъто-ріле пілкте:

- 1) Ка дн консілілъ реңелъ съ пъ се кіеме піні о персо-нъ, каре е къмъ днтр'пъл препъсъ, къ стъ съпъ інфл-інда ръсескъ, съдъ каре інфліпіцъ ла контървареа бъпіе днпделециръ днтре пътеріл апъсене ши днтре гъвернълъ греческъ. Пътеріл апъсене пофескъ тай въртосъ, ка kondъчереа министърілъ de ресвоів съ се днпредіндеze тай върватъ, каре се аівъ інфліпіца чеа таре а ля Калергісъ.
- 2) Ка съ се іае тоте пътічбеле тесврі пентръ de а пъне одатъ капътъ лотріоръ ходештъ ши спре скопълъ ачеста съ се контінве актівітатеа ля Калергісъ ши de вртъто-рілъ ля.
- 3) Ка реңеле съ се сілескъ пріп челе тай стрінсе тесврі а пітічі тоте днченпъръріле челоръ ръл de а фаче тървръріле провіціеле търче търпінаше.
- 4) Ка реңеле съ пъпъ ла кале пріп тесвріле сале, ка съ се пъпъ одатъ капътъ інфліпіце ръсештъ, каре дн Гречіа е днкъ прекъпіпіторіе, ка пацінна съ віпъ ла конві-ціере, къмъ еа аре а'ші кътъ тъптінца пътіл дн сім-дімітеле челе білевоітіре але Апъснлъ. Че се днне de министъръ преседінте Маврокордатъ, гъвернълъ франческъ кріде, къ шедереа ля дн министъръ, ар фі къ стрікаре пътіл пентръ біпеле дереі чи ши пентръ репортеle din афаръ але Гречіе.“ — О леківне цепераль.

Tîr'a romanescă și Moldavi'a.

Букрештъ, 12. Сентембръ в. „Патріа“ пе днченпърътъшеште вртътореле:

„Капітала постръ е пілтъ de віацъ: впъ сімпічнене de ве-семіе каре, de маи тълтъ зіле се модерасе дн initiale локгіто-ріоръ ей, се маніфестъ din nož днтр'пъл modъ сплendidъ днданъ днпъ днтріорареа Прінцълъ domnіtorъ дн Букрештъ. Днълді-теа са днпіндъ а ля парте ла веселіа Ромъніоръ пентръ къде-реа Севастополълъ, събъ днвігтъроре арте але пътеріоръ а-ліате, але Августълъ постръ Свзепанъ ши а фі фауъ ла челевра-реа ачестії съкчесъ, се днтріръ днтре пої, din воіацілъ че фъчъ dinkolo de Олтъ, ши сербъріле днченпъръ днданъ. Ес. Ca Smei-man Паша ши Dnii консмл аі пътеріоръ аліате, пріїмръ вісітеле de гратъларе.

Ромъніоръ ф' гата ла апъцареа че і се фъкъ, елъ п'аште-пта de кътъ кіемареа ши ініма ля de тълтъ веселъ, сълтъ din nož, фауъ ля воюасъ се animъ din nož, тъна ля стріжисъ пе ачеса а челъ de o пацінне къ джнснлъ, ши къ тоцій днченп-ръ се гръбіръ а челевра тареа віріпдъ, трітіфълъ касіе челеі дрепте.

Пентръ пріма бръ дн амалеле історіе, ромъніоръ днпъ о ляпътъ апъсаре днші редікъ астълі капълъ ка съ челеевре къдерепа зпіе пітері але къріа tendinçe і аж фостъ totdeasna остіе. Пентръ пріма бръ initia ля гъстъ о адевъратъ сімпіре de ве-семіе, ши съфлетълъ ля піліп de o сперандъ днлч, челеевре de въ-пъвоі, пътъ ши фапте чеі промітъ впъ віторъ феріч.

Edіfічіріле пъвліче, ши каселе партікларе съпъ піліп de ляпінъ, пе страде о деасъ чірквлаціоне търешіте ферменкълъ сер-вірі, гръдина пъвлікъ Штірбей-Водъ іламінатъ de одатъ, ка пріп тіраколъ, цеме de o ляте de тоте класеле каре с'а адінатъ ачі ка съші dea ne фауъ алегреца са. Аркірі de трітіфъ, декорврі de ляпінъ, фокъ de артифічі, пітікъ пе ліпсеште. Initiale ромъ-ніоръ салтъ de бъкіріе, гъреле лорд лавдъ тареа фаптъ, таж-неле лорд се стріжигъ къ кълдъръ, впъ пресімпічнене сакръ дн апітъ пе тоці, о dopindъ таре дн зпеште пе тоці, таcічі ши фапфаре, сгомотълъ ши лятеа, totъ апъцъ, totъ стрігъ din nož „Севастополе а къзтъ.“

А къзтъ dap, къчі астъфелъ kade тжndria, астъфелъ kade тілжіфареа, астъфелъ kade недрептатеа. Севастополе четатеа чеа таре, zidvâl de апърапе алъ царіоръ, бълевардълъ пітері лордъ, тврпгіріле ачелеа днпъ каре ей прівіндъ лятеа чівілісатъ къ впъ окіш іnvidiocъ, о amenінца къ тжndria, пе пресентъ ас-тълі de кътъ о гръмадъ de ріне съпцержнде ши днченпшшате.

Днпъ ачесте ріне пе каре тілі de ероі ле алъ рескзтірърітъ къ впъ съпце скъпъ, стіндапделе паціпілоръ чо алъ лята ас-пърле апърапеа касіе челеі дрепте, дн фавбреа челъ славъ, а-піпдъ попорълоръ доборжте de съферіпце, къ ора реценпърърі лордъ с'а апропіатъ.

Съферітъ Pomania, цемтъ а ляпъ тімпъ днгегацать de вж-тълъ пъстіеторъ алъ Нордълъ. Пътіптълъ ей къскатъ de хордіе стріпне апропе ера а п'ші тай реквіштъ пе філ съ. Съпъ амі de къндъ ромъніоръ п'а гъстатъ ренаоснъ, п'а гъстатъ ферічіреа, п'а гъстатъ тацітіре а фі фолосіторъ църій сале днпъ кътъ ар фі дорітъ; аре дрептъ даръ а спера ши тай пресвсъ de орічіпе атълъ, къчі ора съпремъ есте апропе а съна.

Пътеріл аліате ши алъ датъ къвжітълъ дн фада лятій дн-тріці, къ пріп конкіренда лордъ, пріп пътереа артмелоръ лордъ дн-віпгітъріе пъпъ астълі, челъ аспрітъ ва фі тъпгъятъ, челъ пе-дрептъцітъ і се ва da дрептате.

Астълі ромъніоръ челеевре къ веселіе къдерепа Севастополій, о челеевре din тотъ initia са, о челеевре ка впъ впъ авгіръ чеі пресічо віиторълъ съ. Аштепе даръ дн паче ачесті віиторъ; зпіді totdeasna днтре джнші Ромъній, аратъссе demnі de біпеле че лі се проміті, de солічітідінеа къ каре Августеле пътері ворѣ вегія аспръле, ши къ дебізоле недеспірдіте de чівілісаціоне ши прогресъ, спре дн тъчере! Dsmnezeah ле ва вені дн ажъторъ, каса лорд есте каса de астълі, есте каса дрептъцій, каса по-порелоръ пепорочіте; ферічіреа есте неапърътъ.

А т. Пъклеанъ.“

Iashii. „Bandepeп“ тай ръпеде днкъ ши впъ алъ чіпчілес артиклъ дн каса monserrіlorъ lpkinate. Лпделеслъ ачелвіаш тай пе скъртъ есте вртъторълъ.

Тершіплъ пъсъ de Лшперацілъ Ніколае пентръ de a лъса дн паче пе кългъріи гречі с'а днплітъ къ апвъл 1842, еаръ алъ се сокотіа къ а сосітъ ачелъ тімпъ, дн каре ши каса ач-еста съ се регулезе пе depinъ. Че е дрептъ, каса кългърі-лоръ гречі се скъсе ла тіжлокъ de кътева орі дн шедінде челе сгомотъссе (ши totdeasna іntrіgосе ши тікълъссе) але adspірії пе-перале din Цера ромъніескъ ши гъвернълъ сіа гата къ впъ про-інентъ брекаре дн прівінда ачеста. Лптр'ачеа чертеле ши іntri-целе боіеріоръ аспра Domnulъ Александру Dim. Гіка, (ши тай въртосъ аспра фрадіоръ ля Mihailъ миністръ din лъптръ ши Константінъ, цепералълъ оштіре), кремтеа тереѣ ши ассорвіа тотъ ляреа амінте а църілоръ, пъпъ къндъ Бєтеніеф къзъ din St. Петерсъвръ ка ши о бомеъ ла Константінополе ши сілі це Сз-таплъ ка съ скъдъ din тронъ пе A. Гіка, пе днтріеватъ, пе ж-декатъ, de ши ачеста ера denmіtъ пе відъ, днпъ каре апої дн Dеч. 1842 се алесъ Георгіе Бібескъ Domnъ алъ Церей. Ачестъ Domnъ пош пріїмі дела dieta Церей ромъніешті плепіпітінда, ка къ окасінна іnvestitіреа сале ла Константінополе съ че-ре-шакаре днвоіемъ къ егътіні дела Локвріле сіпіте, чеа че с'а ши днпжіплатъ дн Септембръ алъ ачелвіаш анъ.

Лптр'ачеа днченпъръ Domnulъ Бібескъ de a пътіе п'ші ла врео днвоіемъ се ре'пфріпсеръ дн пътінга че-ре-шакаре а къл-гърілоръ, карій днкъ totъ тай цінзръ вна, къ еі ар фі пропрі-тарі аблсольді аі тошілоръ топъстірешті ши п'я къпоскъ алте дн-даторіпі, декътъ пътіл съ факъ сложбеле дн бісерічеле фосте-лоръ odiniоръ топъстірі, еаръ днкълъ ка венітіріле ворѣ фаче totdeasna чеса че ворѣ вреа ши ворѣ шті еі днпъ плакълъ лордъ, пентръцъ Цера п'я аре а'ші въга пасвлъ ла чеа че есте пропрі-еате а кългърілоръ гречі. Дестялъ с'а днченпъръ Бібескъ ка съ скъдъ дела кългъріи врзпъ христовъ доведіторъ de дрептъріе

доръ, къч а фостъ престе пътнцъ. Преа фиеште, пептръ кътокаша при ачеле христове съпциле лоръ ера съ ръшътъ ши тинчноши ши ръшиадъ. Днълъ Бълескъ десчине ши ма жосъ ши пронесе кългърлоръ ашее:

„Статълъ съ я аспръшъ администръдъпна ачесторъ тоши, еаръ апои съ тримъ ла локвриме съпите не фиекаре апъ атъта, не кътъ егътени локвриморъ съпите воръ добеди, къмъкъ апъ притътъ липръ адевъръ дела ачеле топъстри, еаръ рестълъ венитълъ съ ръшътъ не сама церей.“

Домъне апъръ, съпциле лоръ не притъръ пичь тъкаръ ачелъ проектъ ши пичь се липдъплекаръ а добеди ка че венитълъ трагъ еи дела тоши, din какъсъ къ атъпчъ ера съ єсъ ла лютътъ тишевълъ ши ходътъ фортъ маръ, къч адиътъ челе ма тълътъ тоши се лава де кътъръ впълътъ алътъ кългъръ съвълъ алътъ гречъ лп апредъ дела егътени локвриморъ съпите пътъ кътъ 4 а 5 мілъ ле, еаръ аичъ лп църъ се дедеаъ кътъ 40 а 50 мілъ ле не фиекаре апъ ши апои ачестъ присъсъ таре се стръквра пътре деуете лп фелвръ де къпвръ.

Ашееа Днълъ Бълескъ се ре'пторсъ дела Константинополе фъръ пичь впълътъ ресълтътъ лп привънца топъстрилоръ липкнате, дентъминатъ лпсъ, ка лп кодцеленеере къ диета, съ не тай кауте да пітъкъ, съ таие не динтърълъ ши съ лакреже къ венитълъ ачелоръ топъстри липръ липделесълъ ледилоръ церей.

Липръачеа Dn. Титоф солвълъ ръсескъ ла Константинополе, каре промисесе Домълъ Бълескъ кълъ ва ажата аспръ кългърълоръ, ръпортъ тотъ лакрълъ ла Ст. Петерсъвръ, еаръ де аколо лп Октомвре ап. 1843 вені ачестъ поръпкъ деспотъкъ: „Локвриме съпите съ плътескъ не фиекаре апъ кътъ дой тиліоне ле пептръ атълъе Принчипате; еаръ дѣкъ пъръпдъи не се воръ лпвои ла ачестъ пропъсъчъе пътъ ла Ноемвре алъ ачелъаш апъ, атъпчъ кабинетълъ ръсескъ лъшъ ва ретраце тъпа къ тогълъ ши егътени локвриморъ съпите воръ фи сілъ а се лпвои къ гъвернълъ церилоръ аколо не локъ.

Moldavo-ромънъ се тъмъе аш пе атъпчъ, къ пъръпдъ кългъръ воръ притъ ачестъ пропъсъчъе; еи лпсъ липръ липвекита лоръ ръватате пичь тъкаръ ла ачестъ кондіцъе фортъ вшоръ пептръ еи ши неопъсъ de стръкъчъсъ пептръ църъ, каре ера съшъ пірдъ дрептълъ пропріетъсъ, не аш притътъ пічдекътъ.

Акътъ Домълъ Бълескъ ши тітрополітълъ Неофітъ ръзимацъ не поръпка дела Ст. Петерсъвръ лътъ лп вара а. 1844 тъсъреле челе тай пътърсъ аспръ егътенилоръ гречъ; къч певръндъ ачештия а ши пропъчъе христове, ла къдъва ли се кълкаръ каселъ ши ле се съвестраръ хъртъиме, впълътъ егътенилъ червикошъ фъсеръ арестадъ, еаръ впълъ фъ скосъ din църъ ла үрта лътъ песте ходътъ, еаръ апои се емисе поръпкъ, ка тоте тошилъ съ се deal лп апредъ фадъ къ тіністрълъ бісеріческъ ш. а. Еатъ лпсъ къ престе підълъ віпе дела Ст. Петерсъвръ поръпка, съ стеа къ тоте ачесто тъсъръ не локъ; пептръкъ липръачеа кътева мілъ де галвінъ кългъръшъ алергасеръ ши проповедъсъръ тоте съферинъ деле съпцилоръ лоръ, престе каре детъръ еи лп Цера ромънъ пеасъ.

Тотъ не атъпчъ пъръпдъ кългъръ фъксъръ впълътълъ кътъръ дипломація петрекътъ ла Бълкъдере, липръ кареле еи цілъ вна къ тошилъ съпътъ але лоръ ши къ еи съпътъ ма гата де а фаче оръшъче де кътъ а рекъпъште ахторітатеа гъвернълоръ молдаво-ромънъе. (Ачелъ теторандъ се пъблікасе не атъпчъ лп Газета Трансільваніе); еаръ не съвътъ ачелъаш кългъръ ръспъндіръ файма, къ еи аръ фъксътъ нашъ ла Ст. Петерсъвръ, ка дѣкъ тогълъ есте съ пірдъ еи пропріетатеа аспръ тълътъде тошилъ таръ ши фрътъсъ не каре ле стъпълескъ лп Молдава ши лп Цера ромънъскъ, апои ма гата съпътъ але вінде не ачелъаш пептръ кътева тіліоне ръвле Ресіе, каре апои ле шті адіністра къ тогълъ пеатърлатъ де піште гъвернъръ ка але церилоръ ромънъшъ ши тънъ поітънъ топъстрилъ се воръ пітъа фаче къ фортъ таре фолосъ лп касарте ръсесътъ, впеле ши лп фортьреце къ гарніонъ, еаръ тошилъ се воръ вінде опі ма въртъсъ дъръи ла фенералъ, дипломація ръшъ ка ръсплатъ пептръ шерітеле лоръ.

Ачестъ липрѣцътъ котвітъ къ челялалтъ планъ де атъпчъ де а се кътъра лп църъ тоте локвриме тъптосе, не впълъ се афъ минерале пріпъ о компаніе ръсескъ че лакра съвъ фірма впълъ Триандафіло, лпсъфлассъ не атъпчъ гріжа чеа ма таре тътъроръ патріоцілоръ. (Ва үрта.)

— Дела Iашії пріпътъ липштіпцаре, къ ши аколо съа сербатъ вікторія алацілоръ ла Севастополе къ таре помпъ; тіперітъа молдованъ а фъксътъ къ контрівріеа са ла сербара ачеста, ка сплendorea еи съ фіе къ атътъ ма атъгътъ.

Дела 1. Октомвре е съ ма еасъ впълъ жерпаль ромънъскъ лп

Moldova съпътъ пітіре Ст. азъа Днълъръ, съпътъ педакдіа Dn. Когълнічесанъ, къ предъ не 3 лвъ де 25 ле пріпъ царъ, еаръ пептръ церілъ вигърепе не се афъ прецълъ отържтъ. — Ачестъ штіре че пі о адъче „Zimbralъ“ требвіе еи не липвкъре, къ пітъ ма веде о кацачітъ, лакръндъ тъпъ лп тъпъ къ патріоцій ши националітъ ромънъ пептръ інтересело пеатълъ челе а-деверате ши компне.

— Дела Галаці чітітъ, къ пътъ лп 14. Септ. коръвіе липкърката къ въкате пептръ цера оландікъ ши алтъ штърфъръ порпіръ неконтрітъ кътъ Константинополе, ши къ гръзълъ пош стъ лп предъ дела 275 пътъ ла 295 лсі де кіль, аръпътълъ пътъ ла 320 ле, пъпшоівлъ къ 125 ле, секара къ 190 ле.

Dint'ro кореснondingъ а Zimbralъ чітітъ, къ лп Бъкърешъ Dm'піекъ съера, дпшъ че се респънді штіреа деспре вікторія дела Севастополе, се липръпіръ вр'о 300 патріоці, карі а доза зи съ ши дъсеръ ла Солеіман Паша ши лп дипровізаръ о къвжтаре піліп де сімдимітъ липвкърътъ ши гратвътъръ пептръ съкчесълъ din Кримъ. Солеіман лп прімі къ таре кълдъръ ши ле дипліні черерера, ка съ се дъкъ къ тъсіка отомапъ, спре а фелічіта не консълії цепералъ франческъ ши енглезъ. Консълілъ франческъ лп прімі къ тълътъ кълдъръ ши енрпріндере ши ле тълътъ пептръ ачесте сімдимітъ, еаръ консълілъ енглезъ се афла дипрътъ ла Іашії.

Iashії, 9. Септемвре в. „Zimbralъ“ не липпъртъшеште врътътъръле:

„Лп 7. але кърентеі пошълъ консълілъ алъ M. C. Липператълъ Наполеон Домълъ Плаоэ ал автътъ опоаре а липфъшоша Лп. C. Прінч. Домніторъ Есекіаторълъ Липалтеі Порцъ ши кредитіва са де консълілъ франческъ лп Молдава.

— Алалъ съръ ал сосітъ лп капітала постръ Ес. Са консілієрълъ intітъ, командантълъ арматеі алъ 4-леа цен. де кавалеріе контеле Шлік, де впnde астъзі ал плекатъ спре Romanъ съ факъ ревістъ корпълъ съвъ.

БЮЛЕТИНЪ ОФІЧІАЛЪ.



Чес. р. офічілъ посталъ din Брашовъ, къ атъндъ де деспърдъмінтеле: поста де скріорі ши карвлъ де постъ са стръмтатъ din четате лп Брашовълъ веківъ, вліда таре Nро. 34/43, че се фаче къпоскътъ къ adasъ, къ астъзі ши а ши липчептъ липвкърълъ сале аколо.

Чес. р. офічілъ посталъ, лп 1. Октомвре 1855.

Nро. 1926 civ. 1855.

Е Д И К Т ۸.

Дела ч. р. претъръ лп Нокріхъ се фаче пріпъ ачеста къпоскътъ, къ Тома Токоаіе а тврітъ лп Ілебакъ, ла 11. Септемвре 1853 фъръ тестаментъ. Фіндъкъ ачесте претъръ пітъ есте къпоскътъ локълъ петречерей лвъ Петъръ Токоаіе, фіїл алъ репосатълъ ши epede, де ачеса съ провоќъ ачелашъ, ка лп терминъ де впълъ алъ дела zisa ма жосъ липсемпать, съ се липштіпдезе ла ачестъ претъръ ши съшъ dea деклараціонеа de epede, къч дінконтръ се ва пертракта впълълъ ретасъ къ ерзії че се воръ пресента ши къ квраторълъ Nідъ Міхаіl denysmitъ de джашъ.

Нокріхъ, лп 3. Септемвре 1855.

Дела ч. р. офічілъ де черкъ din (1—3) Нокріхъ.

Карсъріле ла ворсъ лп 3. Октомвре к. п. стаš ашее:	
Овлігацийе метаіче векі de 5 %	74%
Липрѣтълъ de 4½ % dela 1852	—
de 4% detto	—
Сорділе dela 1839	—
Акціїе банкълъ	1053
Ацію ла галвінъ липпертъшті	17%
„ арцілъ	13%
Липрѣтълъ 1854	96%
челъ националъ din an. 1854	78%

Ацію лп Брашовъ 3. Октомвре п.:

Абрълъ (галвінъ) 5 ф. 29 кр. тк. Арцілътълъ 15½ %.